

AVILÁG

Előfizetési árak postán szállítva egész évre
250 Lei. Vállalato nak és ban o'nak 1000 Lei.

FÜGGETLEN MAGYAR POLITIKAI LAP
Szerkesztő: WOJTCZYK GYULA

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Str. Livezii
No. 4 Telefon: 3-39 17 szám.

Hál' Istennek, Németország hiusította meg az orosz-francia katonai szerződés aláírását

Itt van a feltámadás ünnepnapja, amikor büntetlenül gondolhatunk a szenvedésre és mindazokra, akik a keresztrefeszítők képében jelentkeztek és árcátlankodtak emberitarsaikkal.

Eszünkbe jutnak az emberiség történelmének végighúzódo barbár cselekedetek, az Ember ellen elkövetett durva merényletek, az egész kifordított élet, amelyet a civilizáció és a kultúra megsemmisít.

És ezek a gondolatok annál élesebbek, mennél inkább beletekintünk a mai felfordulásba, abba az anarchiába, amely újabb gyötrelmek elszívására kényszeríti a társadalmat. Újabb rettenetek nyugtalanítanak. Olyan hírek szálltak világgá a genfi népszövetségi határozat után, hogy az európai hatalmak kardjukat csórtetik. Ezeket a hatalmakat nem érdekli Krisztus urunk intelme, ígérete és menyemenetele, nekik hatalmuk táplálására más erők, hus, vér és izom kell, nekik többet ér a hadseregszállító spekulánsok hada, akik már mögéjük sorakoztak, sőt előre törtek, hogy elnéveljék mindazokat, akik a tiszta, erkölcsös élet feltámadásának apostolai.

Szégyene korunknak, hogy egy világot átfogó tömegnyomor tetejéről háborus riadóra is megszólalhatnak még a kúrtók, jól ismerve a kúrtások őnző szándékait és érzelmeit.

Ugy látszik, még mindig kitűnő üzlet a háború és még mindig egyszerű osztalékokat ad az embergyilkolásra való előkészítés. Az egyes államok hadügyi költségvetéséből tudjuk, hogy az egész világ adóbevételének több, mint a felét háborus kiadásokra fordítják, tehát az egész világ munkája jövedelmének nagyobb része néhány hadiiparos vagyonát növeli. Különböző csatornákon keresztül ez az óriási haszon megoszlik és ebből a rengeteg pénzből milliós morzsák jutnak a befolyásos kijáróknak, a világlapoknak, a nagyhatalmu politikusoknak, mert mint minden bűntényénél, a háborúra való készüldés bűntényénél is azok keresnek, azok nyernek, akik közel vannak a tüzhöz, akik tulajdonképpen minden kockázat nélkül vágják zsebre a nagy nyereségeket. A kis vesztegetőket, akik pár forintokat dugnak az alárendelt közegek markába, becsukják, de azokat, akik a milliós kijárási díjakat és a milliós baksisokat kifizetik azért, hogy a közönség rovására százmillió nyereségeket vágassanak zsebre ordokkal tüntetik ki, az egyetemeken disz doktorra választják őket, nemesi címeket aggatnak a házuk falára és amikor eltemetik őket, a gyászbeszédében az emberiség jóltevője a nevük, mert véres pénzükből odalöktek néhány garast valamilyen jólékony célra.

Ez az igazi erkölcs, ez korunk erkölcsének igazi fotográfiája. Az a társadalom, amely a mérhetetlen hasznok halmozását tartja a gazdasági

BERLIN. A világpolitika egyik legnagyobb husvéti szenzációja volt az a hír, hogy Litvinov az orosz-francia katonai szerződés végleges letárgyalása előtt hirtelen haza utazott Moszkvába, jöhet az eredeti terv az volt, hogy Párisba utazik és az elkészített szerződést a francia fővárosban szankcionálják. Szombaton, amikor Litvinov elutazása közudomásává vált, már arról írt a francia sajtó,

hogy az egyezmény megszövegezése körül nehézségek merültek föl.

Értéslésünk szerint az egyezmény aláírásának elhalasztása nem Orosz-

országon múltott, hanem Franciaországon, nevezetesen

pénteken a német nagykövet megjelent a francia külügyminiszternél és följajánlotta egy francia-német szövetség létrehozását, amely nem csak gazdasági, hanem katonai téren is szoros együttműködést biztosít a két ország számára.

A német terv kihangsúlyozza, hogy ez nem irányul egyik hatalom ellen sem és nem zárja ki Németországnak Oroszországgal is megkötendő azonos szerződését és így

nem volna kívánatos egy olyan francia-orosz katonai meg-

állapodás, amely Németország ellen irányulna.

Ez a német közeledés tette szükségessé az utolsó pillanatban, hogy a francia-orosz katonai szerződés aláírása halasztást szenvedjen

és hogy újabb diplomáciai megbeszélésekre adjon időt, úgy Oroszország, mint Németország, valamint az orosz német-francia kormányok között kölcsönösen.

Ha ez a berlini távirati jelentés valóban kellő realitással bír, akkor az egész világpolitikai helyzet új fordulatot vesz, mégpedig a béke megszilárdítása irányában.

Leégett Newyork egyik legforgalmasabb kerülete Száz ember pusztult el a lángok között

NEW-YORK. Az egész világot megrendítő tűzvész pusztított Newyork Broocklin kerületében, amelynek

nemcsak több ház, raktár, hanem számos ember áldozata is van. Legújabb jelentések szerint a halottak

száma meghaladja a százat, amelyek között 30 tűzoltó is van. A tüzet még mindig nem sikerült eloltani.

Beck lengyel külügyminiszter Velencéből Romába utazott Mussolinihez

VELENCE. Suvich olasz külügyi államtitkár szombaton és vasárnap hosszas tárgyalást folytatott Beck lengyel külügyminiszterrel Velencében, aki husvéti szabadságát Velencében tölti. A tanácskozás nagyon szívélyes volt és a kiadott hivatalos jelentés szerint megállapították hogy

a két ország felfogása teljesen azonos. A tanácskozás célja a római dunai értekezlet előkészítése volt. Beck külügyminiszter vasárnap este Romába utazott Mussolinihez, akivel a velencei tanácskozások eredményét óhajja realizálni.

Megalakult az új bolgár kormány

Szofia. A legújabb jelentések szerint a bolgár kormányválság megoldást nyert. Toseff designált miniszter megalakította kormányát, amelyben három tábornok is helyet foglal. Az új kormány már le is tette az esküt.

Megölte anyját, bátyját, aztán öngyilkos lett egy bucurestii prostituált nő

BUCURESTI. Megrendítő családi dráma történt husvét első napján Bucurestiben. Suciú Mária nevű prostituált nő összeveszett családjával és a vita hevében agyonlőtte

anyját, majd az ennek segítségére siető bátyját és amikor szörnyű tetének tudatára ébredt, önmagával is végzett.

munka egyik feladatának, amely az erkölcsi szabályokat mindig úgy magyarázza, ahogy a politikai szükség kívánja, amely a háborúban az isteni parancsnak ezzel a megsértésével nem tud és nem akar végezni, külön erkölcsöt teremtet. Egy olyan erkölcsi rendet, amelyben a nagy tolvajoknak és a nagy gyilkosoknak szabad minden és ahol elleplezik és elhomályosítják azt a valóságot, hogy tulaj-

donképen a világ ügyeit nem a legbölcsebb és nem a legigazságosabb emberek intézik, hanem azok, akik a legkíméletlenebbül tudnak minden eszközt felhasználni arra, hogy a maguk érdekeit megvédelmezzék, a maguk vagyonát növeljék.

Egy ilyen társadalom magában hordja a pusztulás csiréit. A Golgota útja veszedelmes és nehéz, de min-

Tizenöt ezer embert pusztított el a japán földrengés

TOKIO. Az Asama Yama vulkán kitörését hatalmas földrengés kísérte melynek eddig kétezer halott és 13000 sebesült áldozata van. A tokiói kormány segélycseppeket küldött a földrengés színhelyére.

dig eleven testéből löki ki a feltámadás nagy gondolatait és annál nagyobb energiával, mennél fájóbb és véresebb a Golgota. A történelmi fejlődés törvényszerűségét a spekuláns háborus uszítók nem fogják megváltoztatni. Ez a fejlődés új ellenállásra szólítja a civilizáció és a kultúra fegyvereit, hogy megvédjék a világ népeinek békéjét és elősegítsék a Megváltó hitének győzelmét.

SZÍNHÁZ & MOZI

A Magyar Színház heti műsora:

Hétfőn este 9 órakor: A három sárkány. (Hunyadi Sándor Budapesti Várszínházban páratlan sikert aratott cigányzenés, énekes vígjátékának bemutatója. Puskás Béla és cigányzenekarának közreműködésével).

Kedden délután 6 órakor: A három sárkány.

Kedden este 9 órakor: A három sárkány.

Szerda este fél 9 órakor: A három sárkány.

A Román Opera műsora

Hétfő: Carmen.

Szerda: Rigoletto.

Péntek: Nincs előadás.

Vasárnap (matiné): Vig özvegy.

*Csúsz
Köszvény
Rheuma*

DÖRZSOLJE BETAGIAIT

DIANA SÓSBORSZESSZEI



Házbérjövedelem bejelentése

Pénzügyminiszteri rendelet szerint a háztulajdonos a lakókat a főbérlet az albérletet (butorozott szobák) május hó 15-ig kötelesek bejelenteni és pedig az 1934 évbe fizetett házbér árakat. Ezen űrlapok

BOROS papírkereskedésben
szerezhető be

„SADVIGNON“
édes csemegebor külön-
gesség kizárólag
Gilovics és Papszt
cégénél, PIATA UNIRII 16.

Ha ferden jár
és fájós a lába,
rendeljen cipőt

ZABOLAI
ortopéd cipésznel

Str. Memorandului 13.
(Redout mellett)

Select-Mozgó

Ma is fut nagy sikerrel:

Gróf MONTE CRISTO

Dumas Sándor világhírű regénye teljesen új feldolgozásban, először hangos változatban, csodálatos rendezéssel, főszerepekben:

Elsa LANDI és Robert DONAT

Megnyílt a

HEINRICH szappangyár új
LERAKATA

Str. Memorandului 4

Kölnivizek, Pouderek, Crémek és mindenféle
— toalettcikkek olcsó beszerzési forrása —

SCHERC

megint a legújabb és
legszebb tavaszi külön-
legességeket hozza

**férfi öltöny,
felöltők, valamint
női kabát és
ruhaszövetekben**

Gyári lerakat:

Cluj, P. Unirii No. 22.

**PLAIDEK,
TAKARÓK,
SZÖNYEGEK!**

Hathónapra ítélték a jegyzőkönyvet hamisító tisztviselőt.

CLUJ. A helyi Tábla harmadik szekciója az elmúlt héten tárgyalta Galgóczi Imre hunedoaramegyei Balsa községből való adótisztviselő bűnperét. Galgóczi ellen az a vád, hogy egy kihágási jegyzőkönyvre ráhamisította a szabálytalanságot elkövetőnek a nevét, ami miatt az az ügyről nem tudott semmit és így nem védekezhetett.

Galgóczi ellen a dévai ügyészség okmányhamisítás címén emelt vádat. A törvényszék a vádlottat bűnösnek mondotta ki és hathónapi elzárásra ítélte, Galgóczi felebezett.

Az okmányhamisítási ügyet a múlt héten tárgyalta a cluji ítélőtábla. A bíróság több tanult hallgatott ki és visszavonult ítélethozatalra, azonban e helyett elrendelte a védelem még egy tanújának kihallgatását és így az ítélethirdetést újból elnapolták.

A vádlott védelmét dr. Pop Alexandru közismert cluji ügyvéd látja el.

Női pilótákat képeznek ki Szovjet-országra

A szovjetkormány rendeletére női pilótaképző tanfolyamokat létesítettek. Eddig négyszázhatvanezer leányt és asszonyt oktattak ki a repülés tudományára. Az elmúlt nyáron huszezer asszony és leány katonai táborban töltötte szünidejét, ahol katonai oktatásban részesültek.

Tisztességtelen verseny miatt elítélték a Smindrik fémtisztítót

Az oradeai ítélőtábla helybenhagyta a satumarei törvényszék ítélték, melyben a satumarei törvényszék Fischer Sámuel satumarei vállalkozót — a Fischer Testvérek satumarei vegyészeti művek birtokát — bűnösnek mondotta ki tisztességtelen verseny elkövetésében, amelyet azáltal követelt el, hogy az általa gyártott „Smindrik” nevű fémtisztítót úgy hozta forgalomba, hogy az Azurol vegyészeti gyár Rt. aradi cég „Sidoi” néven ismert és bejegyzett fémtisztítójának külsejét — színezését, csomagolását, stb. — utánazta és Smindrik nevű saját áruját megtévesztően hasonló konténerben hozta forgalomba. Ezért őt 5.000 Lei bírsággal marasztalta el, azonkívül kötelezte, hogy fizessen 10.000 Lei kártérítést és a okozott perkiöltségeket. Azonkívül elrendelte a forgalomban levő áru elkobzását és büntető ítéletnek a Satumaren megjelenő „Szamos” és a bucurestii „Universul” lapokban való közzétételét.

Ezt az ítéletet az oradeai ítélőtábla hosszas tárgyalás után helybenhagyta.

Hirdessen
„A Világ”-ban!

Nagyon fog örökölni szép és praktikus ajándékunknak

amit már 300 lejes vásárlásnál adunk.

stea S. A.

CLUJ, Calea Reg. Ferdinand 9

Negyvenhárom szerb és kilenc horvát anyanyelvű iskola a romániai Bánátban

A román és a jugoszláv Bánátban most hajlik végre a két ország között létrejött tanügyi megállapodást, amely szerint Jugoszlávia román, Románia pedig jugoszláv nemzetiségű elemi és középiskolákat létesít.

Az iskolakonvenció a csehszlovákiai nemzetiségi iskolatörvény figyelembevételével készült. Románia és Jugoszlávia kötelezték magukat arra, hogy mindazokban a községekben, ahol legalább husz román, illetve jugoszláv iskolaköteles van, az illetők anyanyelvén tanító iskolákat állítsanak fel. A román Bánát északi részén negyvenhárom szerb felekezeti elemi iskolát létesítettek hetvenhárom osztállyal. A Délbánátban, az ugynevezett Kriszura környékén, ahol eddig nem voltak szerb elemiiskolák, ugyancsak felállítják a szerb iskolákat. A megállapodás értelmében Koszics Szobodán (timisoarai görögkeleti eszperes-plébános elnökségei bizottság

létesült, amely érintkezésbe lépett a délbánati szerb szülőkkel, hogy a szerb iskolák megnyitását megbeszéljék.

A Romániában élő szerbek az iskolamegállapodás értelmében a timisoarai román tanítóképzőben párhuzamos szerb osztályokat kapnak. A tanítóképzőnek huszonhat szerb növendéke van, akik a négy legfontosabb tantárgyat anyanyelvükön tanulhatják. Az egyik timisoarai gimnázium mellett párhuzamos szerb osztály nyílt, amelynek első osztályában tizenhét tanuló tanul.

Az iskolai konvenció a Romániában élő horvátokról sem feledkezett meg és most írták össze a horvát anyanyelvű tanköteleseket. Körülbelül ezer horvát gyermek jelentkezett. A horvát anyanyelvű iskolákban a román nyelv, irodalom és történelmen s földrajzon kívül az összes tantárgyat horvát nyelven fogják tanítani.

Erőszakot akart elkövetni egy asszonyon az adótisztviselő

CLUJ. A Kétvízközben az elmúlt héten erkölcstelen merénylet történt. Az Ilie Macelar utca egyik házánál magát adótisztviselőnek kiadó fiatalember jelentkezett és egy iparos csinos feleségét, akinek férje nem volt otthon, felszólította, hogy mulassa meg, hogy az adóba lefoglalt butor-
darabok megvannak-e. Az asszony mit sem sejtve belépett a szobába, a másik pillanatban megrémülve látta, hogy a fiatalember a szobaajtájára ráfordítja a kulcsot. Segítségért akart

kiáltani, de

a férfi nekítámadt, legyurta az ágyra és erőszakot akart rajta elkövetni.

Borzalmas küzdelem kezdődött. Az asszony azonban erősebbnek bizonyult, kiszabadította magát a féltől, lenyúlta a férfi karjaiból és mielőtt a merénylet megakadályozhatta volna kimenekült az udvarra, ahol segítségért kiáltott. A segélykiáltásokra a szomszédok összefutottak, de idő-



AZ ERDÉLYI ÉS BÁNÁTI NÉPKISEBBSÉGI UJSÁG-IRÓ SZERVEZET KÉSZ-PÉNZSORSJÁTÉKA

Egy sorsjegy csak 50 lei

Nyeremények: Főnyeremény Lei 250.000
Nyeremény — „ 50.000
2 drb. 25.000 lejes „ 50.000
4 „ 10.000 „ 40.000
stb. stb.

Huzás 1935 máj. 12-én

A nyereményeket és azok kifizetését garantálja a

Banca Ilescu S. A. Cluj

Postacsek: 40050. Postai megrendelést azonnal teljesít.

*Nem piperecske,
hanem
gyógyszer
az
EGGER
PETROL
Meggyógyítja a
hajkorhadást
és hajhullást*

közben az „adótisztviselő” elpárolgott. Az asszony férje, aki feljelentést akart tenni az erkölcstelen merénylet ellen a rendőrségen, az adóhivatalban érdeklődött a tisztviselő után, de a legnagyobb meglepetésére azt a választ kapta, hogy ott olyan kinézetű tisztviselő egyáltalán nem dolgozik és hogy

senkinek sem adtak megbízást annak ellenőrzésére, hogy megvannak-e a lefoglalt tárgyak.

Az esetről nem tettek feljelentést a rendőrségen.

Orvosi és luxus fűző SONDERLING-től kitűnő

CAL. REGLE FERDINAND No. 3 az udvarban. — Harisnyatartók mérték után legolcsóbban.

Egy jibou-i gazdálkodó háza udvarában agyonverte a falu egyik legmódosabb polgárát

Vasárnap a kora hajnali órákban jiboun meggyilkolták a község egyik legmódosabb polgárát egy idegen ház udvarán.

Német Pál vagyonszerező gazdálkodó éjjel két óra tájban arra ébredt, hogy a kutyái ugatnak és az udvaron idegen ember jár. A gazdálkodó felkelt és az udvaron egy ismeretlen emberrel találta magát szemben. Az éjszakai látogató fenyegetően közelített Német Pál felé és rákiáltott:

— Mit akarsz itten, takarodj az utamból, mert meghalsz.

A házigazda azt hitte, hogy betörővel van dolga, felkapott egy kezébe eső dorongot és azzal ráütött a támadójára.

Az ismeretlen ember összeesett, de Német még több ütést mért rá, majd a csendőrségre ment és elmondta, hogy mi történt a háza udvarán. Német Pál előadása szerint az ismeretlen embert a tyúkretrec közelében találta és mivel azt hitte, hogy be akar törni hozzá, letűtötte.

A községi orvos már nem tudott segíteni a letűtött emberen és az hamarosan meghalt. Megállapították, hogy a letűtött ember a falu egyik leggazdagabb polgára. A gyilkost letartóztatták.

Finom ruhák tisztítója, ruhafestések mestere „CZINK” Cluj

Fierarie Eisenhandlung

Barzel

vasüzlet

CLUJ, Piața M. Viteazul 13.

Vasáru- műszaki- háztartási
cikkek nagy raktára.

KÉPVISELET:

Langbein Pfanhauser
Werke Leipzig-Wien

Galvano-technikai cikkek

Julius Wolfner Budapest --
gépszijakFabrica de Accid Carbonic
și Oxigén Oradea - oxigén

Mexikóban bezárják a
katholikus templomokat,
kitoloncolják a papokat,
nem engedik a keresz-
telést és a gyónást

Mexikóban újabb robbanással fe-
nyegtet az a feszültség, amely évtize-
dek óta áll fenn a mexikói kormány
és a katolikus egyház között. 1917-
ben proklamálták az új mexikói al-
kotmányt és azóta a kormány állan-
dóan harcot folytat a katolikus egy-
ház ellen.

Dougherti kardinális legutóbb azt
állította, hogy 1926 óta 5000 katolikus
hívót és 3000 katolikus papot gyilkol-
tak meg Mexikóban. Ezt hivatalosan
cáfolják, de az bizonyos, hogy tör-
vényes intézkedések irányulnak Mexi-
kóban a katolikus vallás ellen. Ezré-
vel fosztották meg állásaikról a kat-
olikus papokat. Sem a katolikus
hitközségeknek, sem a katolikus pa-
poknak nem szabad földbirtokot, vagy
egyéb ingatlant szerezniük. A kato-
likus papok papi ruhában nem mu-
tathozhatnak az utcán.

A kormány segítségével igen nagy
agitáció folyik, hogy a gyermekeket
ne kereszteljék meg, ez azonban
egyelőre eredménytelen, mert a mexi-
kói asszonyok mélyen vallásosak és
ragaszkodnak ahhoz, hogy gyermekei-
ket megkereszteljék és gyermekeik
gyónjanak és áldozzanak. Az állami
hivatalnokok gyermekei nem gyón-
hatnak és nem áldozhatnak, mert
irgalmatlanul elbocsátják az állami
szolgálatból azt az apát, akire rábi-
zonyul az, hogy megengedje gyer-
mekeinek ezeknek a vallásos kötelezet-
ségeknek teljesítését.

Új hajfestés!

minden színárnyalat garan-
tálva! Villanyondolás **új
anyaggal!** Hajtörés
kizárva! Leszállított árak!
Kiszolgálás vizsgázott
személyzettel.

Fodor Salon

Calea Victoriei 2.

A leggyönyörűbb szövésminták**A legpompásabb kosztümök**

1935

tavaszára

TROTTEUR
MARTINIQUE
TROCADERO
TROTINETTE



Ezeket az eredeti szövésmintákat
detailban csakis nálunk kaphatja meg

Gallia

CLUJ

STR. GENERAL NEULCEA 2.
(RENNER PALOTA)

TIMISOARA

BUL. REGELE FERDINAND 7
(PALACE)

BRASOV

PIATA LIBERTATEI 3
(SZABADSÁGTÉR 3 (BUZASON))

200 lei
nem sokat jelent...

A III.-ik osztály buzása:

1935
május 15

Ujitsa meg azonnal**sorsjegyet!!!**

De egy 200 leles
osztály-sorsjegy
milliókat jelent-
het!!!

Az elátkozottszerelm

Bűnügyi regény.

Írta: DR. BENKŐ ZOLTÁN.

(123)

Ilka átfogta puha karjaival és
viszonozta az ifjú heves csókjait,
de azután kibontakozott karjaiból.

— Oh Ilka, hogy kérdezhetsz
ilyet, hogy csodálhatod meg ma-
gaviseletem. Hát te nem tudsz-e
mindent?

— Mindent? — Tegnap ka-
landol még az, mely annyira fel-
izgat. Oh Elek, most mindent be-
kell vallanod, hogy mit láttál, hal-
lottál

Az ifjú megütközött de a kö-
vetkező pillanatban megint a szen-
vedély vett rajta erőt.

— Te csak próbára akarsz tenni
hiszen mindent tudsz. Én láttalak,
te beszéltél a szerencsétlennel

— Ah, te meglestél, — rebegé
most Ilka

— Igen, az ablaknál lenéztem a
pincébe.

— Hogyan, azt is láttad hogy
az a nő gyilkossági kísérletet kö-
vetett el ellenem

— Gyilkossági kísérletet? Oh
ne beszélj ilyet. Nem nem, ő csak
könyörgött hozzád, esdve kért, hogy
hocsásd szabadon de te...

— Csendesen! — Mielőtt vá-
dolnál tudnod kell, hogy az az
asszony nagyon is megérdemelte
a halált

— Nagy Isten mit beszélsz Ilka?
— nyöszörgé az ifjú

— Azt nagyon rosszul tetted
Elek, hogy tegnap este kiáltásomra
nem feleltél. Miért tetted azt? —
dacoskodék Ilka

— Oh kedvesem ama pillanat-
ban nem voltam képes szemed
elő lépni

Ekkor Ilka szeme felvillámlott.
— Elek, te a börtönben voltál
és a kulcsot kihuztad a zárból.

(Folyt. köv.)

Apróhirdetések

12.000 lejért egy jókarban levő Cit-
roen luxus autó eladó. Str. Moșilor 82.

Tavasziakabát ujdonságok nagy
választékban Park áruház Strada
Barițu 6

Üzlethelyiség berendezéssel
szoba, konyha május 1-re kiadó. Str. Ia
Bucuresti 45.

Cosmetikai, foto-cikkek labora-
tória, gombok ékszerek legolcsóbb be-
szerzési forrása D'OR.

Állandóan cserepes azálák, ka-
méliák, ciklamenek, cinerariák,
primulák, jácintok és tulipánok,
magas és törpeorsák óriási
mennyiségben, pásmák és szoba-
fenyők, kertek kiültetéséhez min-
denféle növények díjtalanul elül-
tetve. Levágott szegfűk, ibolyák,
koszorúk, csokrok jutányos áron
Szathmárinál, Str. Grigorescu 13
és Fantenell 8. — Telefon 730.

Indiana esőkabát divatos szí-
nekben megérkeztek Park áruház
Str. Barițu 6.

Szabó Jenő divatkülönlegességek
nagyáruháza. — Cluj.
Calea Regele Ferdinand 5. Telefon 47.

SAVOYBANminden kedd, csütör-
tök és szombaton**6-8-ig**uzsonna,
zene, tánc a**SAVOYBAN**

Oradea. PTP—Kinizsi 5:0 (1:0)
 Careil. Victoria—Törekvés 3:0 (1:0)
 Braşov. Ivria—Izvorul 3:0 (1:0)
 Asira—Victoria 6:0 (2:0)
 IAR—Soimi 2:1 (1:1)

Két szép szoba május else- jére kiadó, Baron L. Pop 10

B. Divízió Phönix-CFR Cluj 4:1

Baia Mare. Szombaton játszotta le a Phönix B. divízió mérkőzését a cluji együttesrel, amelyet pompás játék mellett a maga javára írt. A 2-ik fődíj közepéig a CFR vezet Roman góljával, amikor a Phönix Joviciu 2. Freiberg és Szerami góljaival a finisben győz.

Satu Mare. Olimpia—CFR Oradea 4:2 (3:1)

Oradea. Törekvés—Keremika 1:0 (0:0)

Timişoara. Jul—TMTE 1:0 (0:0)

Lugoj. Vultur—Ilsa 4:2 (0:1) nagy meglepetés.

Reşiţa. UDR—AAC 10:2 (4:1)

Şibiu. Unirea—NSE 3:0 (2:0)

Diciuşanmartin. Sicla—CFR Simeria 1:1 (1:0)

Braşov. Sportul Studentesc—Braşovia 2:1 (2:1)

Târgu Mureş. Mureş—Vitrometan 4:2 (2:1)

Takarékosság

könyvecskével

készpénzárban

soffőr ruhát kék és sárga munkaruhát laboráns köpenyeket is vásárolhat új osztályunkban:

Katz és Fia

Plaşa Unirii.

Nemzeti bajnokság A. liga

Juventus-Gloria 2:2

Bucureşti. Mintegy 3000 főnyi közönség előtt játszott a Gloria a fővárosban, ahol szép játékaival döntetlent harcolt ki. Góllövők: Polner és Gutescu, illetve Barbu és Pecican 11-esből. Félidő 2:1 volt.

Kinizsi - Crisana 0:0

Timişoara. A Crisana, amely favoritként indult a küzdelemben a Kinizsi közvetlen védelme azonban oly ragyogóan játszott, hogy Baráthy minden akcióját szétrombolták és így az eredmény eldöntetlenül végződött.

Unirea Tricolor-NAC 3:2 (3:1)

Oradea. 3000 néző előtt találkozott össze a két csapat, amit az Unirea megérdemelt győzelmével végződött. Góllövők: Jonescu, Ni-

culescu és Saifert. A NAC részéről Kocsis és Boddla. Kötőbíró volt Dr. Ciurel Ilie. Nemzeti bajnoki mérkőzés.

AMTE - RIPENSIA 2:2 1:1

Arad. A Ripensia kénytelen volt döntetlen eredménnyel beérni a munkás csapat elleni mérkőzését, mely óriási formában játszva majdnem győzött a Ripensia felett.

Góllövők: Szaniszló 2, Dobay 2.

Barátságos mérkőzések:

Szombaton Bueurestiben Venus—IAR 9:0 (4:0)

Turda. KAC—Ariesul 1:1 (0:0)

Nincs szerencséje a KAC-nak.

Jimbolia. FAC—Herta 3:2 (1:0)

Timisoara. Fratellia—ELMTE 1:1

Külföldi eredmények

KASSA Budafok—KAC 2:2 (0:0)

KECSKEMÉT. Ujpest—KAC 6:2.

Tavaszi kabátaival vezet

Olesó és jó minőségű áruival kitűnik a

POMPADOUR

CLUJ, Calea Regele Ferdinand 21.

Községi husvizsgálókat képeznek ki a cluji vágóhídon

CLUJ. A közbiztonság érdekében egy kurzus kezdődött,

amelyen a községek részére husvizsgálókat képeznek. Nyolc erdélyi megye legtöbb falja egy-egy embert küldött a tanfolyamra.

A kiképzést öt állatorvos végzi, akik ismertetik az egészségügyi törvény idevonatkozó szakaszait, továbbá a vágóhídi törvényeket és szabályrendeleteket. A husvizsgáló jelöltek tanulnak egy kevés állatbonctant, majd az emberre veszélyes és káros állatbetegségekről, ezek felismeréséről és végül, hogy mi a teendő fellépő ragályos betegség esetén addig, amíg állatorvosi közbelépés nem történik.

A négyhetes tanulás vizsga követi és a husvizsgáló vissza mennek falujukba, ahol községi tiszt

viselői kinevezést kapnak

és ha a községben nincs állatorvos, akkor végzik annak teendőit. A husvizsgálón kívül azonban egyéb kötelezettségeik is vannak: Állategészségügyi informátorok, az egészségügyi rendszer tapogató szervei és végül marhalevélezézők.

A husvizsgálók fizetését nem kapnak, hanem minden község szabályrendeletileg megszabja, hogy mennyi a taxá egy állat megvizsgálása után, amely összeget a község pénztárához befizetnek és ami a husvizsgálók fizetését képezi.

A husvizsgálók kiképzése nagy jelentőséggel bír az olyan falvak lakóinak közegészségére, amelyekben eddig nem voltak állatorvosok és senki sem ellenőrizte, hogy a levágott állatok egészségesek-e vagy sem.

MEGNYILT A »RIO« ÉTTEREM

Strada General Focş 5.

(A KÖZPONTI SZÁLLODA MELLETT)

Elsőrangú román, francia, magyar konyha

KITÜNŐ ITALOK, Naponta villásreggeli

— Rendelésre banketteket készítenek.

Esténként Puskás Béla zenekara hangversenyez. A nagydíjnyertes közönség pártfogását kéri Rosenberg Dezső tulajdonos a volt oradeai Palace étterem és a Szovátai

Kaszinó és Páris étterem bérletje aki Szovátán a királyi családot szolgált ki és ezért Mária király nőtől egy elismerő levelet kapott

Ferencváros-Zidenic 5:4

Budapest. A Ferencváros könnyen győz. Góllövők: 8 p. Kiss, 20 p. Sárosi, 44 Prusa. Szünet után 3 p. Prusa, 7 p. Sierc, 8 p. Kiss, 19 p. Kemény, 28 p. Toldi, 40 p. Prusa.

Hungaria-FC Bayern 4:1

Megérdemelt siker. Góllövők: 12 p. Sass, 15 p. Krum, 32 p. Sass, 2 ik félidőben 11 Dudás, 22 p. Titkos.

Poruljárt női detektívek. A női detektívek kalandjairól és bukásról rendkívül érdekes cikket közöl Tolnai Világlapja új száma, amely nagy terjedelemben és gazdag tartalommal jelent meg. A legkiválóbb magyar írók novellái mellett érdekesítő folytatásos regényt, érdekesnél érdekesebb képes cikkeket, ismeretterjesztő és szórakoztató apróságokat és közel száz képet talál az olvasó a népszerű képeslapban, Tolnai Világlapja egy száma 20 fillér.

RADOS & Co.

festék-nagykereskedés

Cluj, Cal. Reg. Ferdinand 11a.

Hova szaladtak be a nagy nyeremények?

Az emberek csoportosan állnak a sorsjegyarusítások előtt. Őles betűk hirdetik az eredményeket. Belépünk a cluji Iliescu Bankba Lázás tevékenység, az érdeklődők kézzel kézzre adják az ajtót. Kérdésünkre megtudjuk, hogy a 117889 számú első sorozatu pótsorsjeggyel az Iliescu Bank egyik kliense egy vidéki családostatiszt kiskorú fia nyert egy milliót. A milliót a maga egészében megnyerte a negyed sorsjeggyel minthogy a nyeremény osztatlan.

Az 58303 II. sorozatu sorsjegyet postán rendelte az Iliescu Banktól egy dorohói mesterember és a sorsjeggyel százezert lejt nyert.

Kettőszázötvenezer lejt nyert a 298774 II. ik sorozatu pótsjeggyel a cluji Kereskedelmi Hitelintézet egyik tordai és ugyanezen számú első sorozatával a cluji Economia egyik satumarei kliense.

Igy oszlik meg a szerencse. Így jutnak vezető szerephez az erdélyi főelárusítások különösen a cluji Iliescu Bank és a Kereskedelmi Hitelintézet.

Hölgyeim!

Átköltözködés miatt

a legutányosabban vásárolhatnak a

CARMEN kalapszalokban

Cluj, Cal. Reg. Ferdinand 3.

REGAL Nagykávéház és Bár

szenzációs áprilisi műsora

Husvéti ünnepekre le-
szerződöttetett világvárosi
nívóju áprilisi műsor.

Az uriközönség már este
9 órától a kitűnő

SALAMON

jazz zenéjére táncol.

Husvéti ünnepekre

torlódás elkerülése végett
vigyük ruháinkat

festeni, tisztítani az „UNIO”-hoz

—CLUJ, Tel.: 877



Sportvilág



A nap hőse Theimler

Nagy küzdelem után győzött az Universitatea - Döntetlenek napja az A divízió csoportjában - A NAC kikapott az Unirea-tól - A Ripensia, Crisana és a Gloria döntetlenül játszottak - A Ferencváros és Hungaria győztek

UNIVERSITATEA — București C.F.R. 2:1 (1:0)

CLUJ. Rég nem látott szép és izgalmas küzdelmet vívott egymással a két rivális. Az Universitatea állandó fölényben volt, de ellenfelének támadásai sokkal veszélyesebbek voltak. A cluji csapat olyan ambícióval játszott, hogy a két pontot megérdemelte.

A csapatok a következőképpen állottak ki:

București CFR.: Theimler—Rosculț—Ujlaki—Vinila—Wetzer—Hucan—Georgescu—Barbul.—Medve—Gaiducovici—Atila.

Universitatea: Sepsi—Borgea—Jancovici—Stefanescu—Gain—David—Orza—Ploiesteanu—Dr. Giurgiu—Surlasiu—Baciu.

Rögtön kezdés után ragyogó ostromot vezet a cluji csapat a CFR ellen, de Theimler bravúrosan véd. Utána a CFR is egy hasonló veszélyes támadást vezet az U kapuja ellen, amit ugyancsak a jó formában levő Sepsi csak az ujjával tudja kiűzni. Változatos támadássorozat következik eredménytelenül. A 24 percen 1 percig áll a játék Banciulescu repülőszit emlékére. A 30 ik percben szerzi meg a helyi csapat a vezetést. Ploiesteanu 20 méterről a kapufának lövi a labdát, amely vissza pattan, de a résen levő Giurgiu a hálóba vágja (1:0). A gól felserkenti a CFR együttesét, de még a gólszagu

Wetzer szabadrugása sem sikerül.

Szünet után az U nagyobb lendülettel támad, de a CFR sem hagyja ki veszélyes támadásait. A 2-ik percben a CFR szép lefutást vezet és Medve súlyos védelmi hibából egyenlít (1:1). Kezds után már az U tanýázik a CFR kapuja előtt. A labda Baciu elé kerül, aki írtó erővel kapura lö, a biztosnak látszó gól Theimler bravúros kiűtéssel menti. U fölény és az állandó ostromoknak csak Theimler szenzációs védelsei

menti meg a kaput a góltól. Nagy kavardás a 36 ik percben a CFR kapu előtt. Közben Wetzer hendset vét, amiért a bíró 11 est íté, amit Gain a hálóba helyez (2:1). Igékszik a CFR egyenliteni, de nincs szerencséje. A 39 ik percben Jancovici kézzel tti le a labdát a 16 os beltől a bíró sipja azonban néma marad. A CFR erőlesen tiltakozik, majd le akar vonulni, de a tréner visszarendeli a csapatot. Ravetz bíró gyengén vezette a mérkőzést.

Az újságírók sorsjátéka 1935 Május 12-én lesz !

Egy sorsjegy csak 50 lei. — — — Főnyeremény 250.000 lei.

Küldjön be posta vagy okmánybélyeget 57 lei értékben a

Banca Ilescu S. A. Cluj-hoz

és posta fordultával megkapja a sorsjegyet !

Bolohan kupa

Romania B-CFR B 9:0

A Romania állandó fölényben volt. Ellenfele semmit sem produkált úgyhogy a vereség megérdemelt.

Avram Iancu-Unirea 2:1 1:0

Az Avram Iancu nagyobb szerencsével játszik és győz. Bajnoki és bolohan kupa. Góllövők: Dészsi I és II illetve Jakab. Bíró: Giurgiu.

U ifj.—KMSC ifj 6:0 (4:0)

Unirea ifj.—CFR ifj 4:2 (2:2)

KMSC-Reuniunea 6:1

Cluj, Bajnoki és bolohan kupa, amelyet a KMSC nagy fölényvel nyert meg. Góllövők: Bakos 2, Bernát 2, Tóth 2, illetve Cipcegan.

District bajnokság

Arad. Unirea—Soimi 5:0 (2:0)

Juventus—Sparta 4:1 (0:1)

Olimpia—Hakoah 4:2 (2:1)

ATE—Egyetértés 3:1 (1:0)

Tricolor—Transilvania 2:2 (1:1)

(Folytatás az 5ik oldalon)

UNICUM

Zwack likör

rum és cognacgyár

Arad, Str. Mircea Stanescu 1.

Az ország legelőkelőbb márkája, minden számottevő ital-mérésben és csemege kereskedésben kapható

GYOMORERŐSÍTŐ ITAL !!

Magyar Színház

Hétfőn, Kedden délután 6 órakor és este 9 órakor.

Szerdán este fél 9 órakor:

A három sárkány

(Hunyady Sándor Budapesten a Vigszínházban páratlan sikert aratott cigányzenés, énekes vígjátékának bemutatója.

Puskás Béla és cigányzenekarának közreműködésével).

Nem késett el,

meri továbbra is a legolcsóbb árakon szerezheti be nyári textil szükségletét a

A.B.C.

olcsó textilárúházban !!

Cluj, Str. Gen. Neculcea No. 1

[Bejárat a kapu alati]

Maradékok állandó raktára

Nagy óra és ékszer elárúsítás a közismert

ZENITH

óra és ékszerházban Cluj
Calea Regele Ferdinand 20

Felelős szerk.: Bereczky Vilmos Nyomatott a „LUMEA”-i önyvnyomdában Str. Cluj, Livezii 4. Tel: 3 39 Cenzurat